

MURASZOMBAT ÉS VIDÉKE

társadalmi és közgazdasági hetilap.

„Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület” hivatalos közlönye.

== Megjelenik minden vasárnap. ==

Előfizetési ár:

Égész évre 6 kor. fél évre 3 kor. — egyet 20 fillér.
Külföldi postaköltségek és reklámajánlatok Hirschl N. könyv-
szállójába küldendők.

Felolós szerkesztő:

SINKOVICH ELEK

Kiadó: A Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület.

Kéziratok, levelek s egyéb szerkesztésbe kerülő anyagok a
lap szerkesztőségébe küldendők.
Hirdetési díj: 4 hasábos petitor egyezszi hirdetésnél 20 fill.
többzori hirdetésnél soronként 12 fill.
Nyitltér petitorra 50 fill.

A tél.

Megnyultak az éjszakák, reánk köszönt a téli napok borulata, opár mezőket, letarolt erdőket és komor béreket beárvaz a tél hideg palástja. Szomoru időszak.

Az ember beszorulva lakásának négy fala közé, elmélkedik és elborong. Ezt az évszakot nem a szegény emberek jóvoltáért teremtette a világok alkotója. A létért való küzdelem legkegyetlenebb visszofutását a tél hidege támasztja. Sivár a természet és sivár most az élet is.

A tél hervasztó, fagyos keze letépi díszét a földnek, buja cifraságát, szinpompáját a természetnek és a mily sivár meztelenséggel mered felénk a

kihalt természet dermedt arca, olyan kegyetlen, riasztó realizmussal kísért a szegény emberek nyomora is.

A tavasz és a nyár eldorádója a szegénység hadának. Ekkor szállást ad a berek, munkával lát el a termő föld és melenget a napsugár. Télen valamennyi létfenntartó forrás befagy. A jeges, havas berek nem ad szállást, a föld keble nem nyílik meg, hogy a munka verejtékes ellenértékével fizessen s a napsugár nem melegít.

Meleg otthon, megélhetési mód, — ezek a tél nyomorultjainak nagy hiányai. Nincsen szén és kenyér, e világot mozgató két tényező s a tél nyomorulta kivert kutya sorsára jut.

Mily retentő a téli kép szemlélete. Az isteni igazságtalanság minő

sötét vonásaival van megfestve a szegény ember életének ez időszakos vázlat.

A nagyvárosokban ilyenkor sötét menetbe verődnek a nyomor kiaszott alakjai, az öklüket rázzák és komor gyűlölettel nézik a jólét palotáit. Ne kárhoztassuk őket, ha ilyenkor durván kifakadnak a világrend ellen. Éhségtől elbódult lelkek önkivületi kitörése ez, a minek nem megtorlás, hanem gyors segítség a gyógyítója. Azt a rongyos, vad nézésű férfit, aki kékül ajakkal szórja átkát a gazdagság felé, talán fagyoskodó, beteg és áhis gyermek várja haza s a férfi, bár acél karja és nagy a munkabírása, nem jut keresethez, hogy beteg gyermekén a nehéz fillérek árán segítsen.

TÁRGZA.

Káprázat.

Álmodtam rólad, lábaddal térdeltem
S öledbe hajtam forró fejemet.
S te lázban égve, reszkető karokkal
Emeltél fel magadhoz emgemet.
Az izzó ajkad ajkam érintette
S karom közt ott feküdtél mint halott,
Aztán örültem mámoros mosollyal
Suttogtad: a tied, tied vagyok.

Véremben mint ezer megörlt démon
Forrott a fékét vesztett szemvedély,
Agyamnak minden gondolatja tűz volt,
Szívemnek minden dobbanása kéj.
Szemed behunyja, ajkad félig nyitva,
Mint a bűnös szerelmes anyala
Ea hosszú, lázas csókok közt rebegted:
„Csak most élni, csak most, aztán soha” . . .
SZOMBATOS.

A nevelőnő.

Mari behozta a gyerekszobába az oszonna kávéét
és ezt mondta:
— Gyurika össze ne törje megint a csészét,
Maga meg Jolánka várjon egykicsit, míg meghűl
a kávé, mert különben megint összeöngött a nyelvért.

Mindezt Mari éppen csak azért mondta, hogy mondjon valamit. Az asztalnál ott ült a gyermek mellett egy harmadik valaki is. A nevelőnő. Ehhez Mari egy szót sem szólt, csak elébe tette a fincsát: igya meg belőle a kávéét ha akarja. Ha nem: ugy is jó.

A nevelőnő, melegnézésű a csitriségből alig kiceperedett leány Mari felé fordult:
— Én ma nem kérek oszont. Fáj a fejem.
Marinak egyszeriben ráncos lett a homloka:
— De nagyon sok a baja! — vetette oda félvállal. — Azt a kávéét amit én főztem, megihatja akármelyik királykisasszony is, nemhogy maga. Tudja.

A nevelőnő arcát előntötte a pirosság, koszoruba font szőke haját idegesen simitotta végig:

— Miért bánt engem még maga is, Mari?
A cselédleányt egy pillantásig gondolkodóba ejtette, hogy: „még maga is.” Mi az a „még”? Azt jelentette, hogy ő még cseléd létre is hangosan mer beszélni a kisasszonnyal, vagy pedig, hogy ugyis közös a sor a szegény kis frajával: minek bántja hát? Mari arra az eredményre jutott, hogy a nevelőnő meg akarta sérteni és csipőre tett kezekkel hápogta:

— De nagyuri dáma lett egyszerre a kisasz-

szonyból, hej! Na, adta már, de adja is még olcsóbban.

Gyurika időszerűnek tartotta, hogy megzólalkozzék ez ügyben:

— Azért is megmondom a mamának.
Közbe szólt, a harmonia kedvéért. Jolánka, a kis kisasszony is:

— Én is . . . Én is . . .
A kiténő kis fiu, hogy szavának annál nagyobb súlyt adjon, a kaaapéról deklamálta:

— Nagnonodom a papának is, hogy maga heneveg. Tudja.

Az ifijur nem is gondolt arra, hogy olyan hamar teljesíttesse az ígérését: apja lépett a szobába. Tömzsi kis ember, duzzadt ajku, a szeméből áramló sárgás fény kellemetlenül tette a tekintetét. Batónak hívták és gabonával kereskedett. Ugy gondolta, hogy ha valaha, hát most el kell sütnie az apai tekintélyt:

— Gyuri, hogy mersz a kanapén ugrálni?
Minden átmenet nélkül elhagyta az előbbi szónoki hév a füccskát és szépege dunnyogta:

— Én nem csináltam semmit . . . A kisasszony . . .

Bató odalépett a nevelőnő elé.
— Mi az kérem?

Az nyugodtan, inkább gőpiésen felelte:
— Semmi . . .

Mütrágya beszerzés.

Van szerencsém a t. gazdaközönség tudomására hozni, hogy a „HUNGÁRIA” mütrágya, kénsav és vegyipar rész-

vénytársaság képviselőt egész Zalamegyére kiterjedően átvetttem és kérem, hogy a mütrágya szükséglet fedezése ügyében bizalommal hozzam fordulni sziveskedjenek. — Legelőbb árszámításról és figyelmes kiszolgálásról biztosítva a tisztelt gazdaközönségét, kivaló tisztelettel
Reichenfeld Gyula, Nagykanizsán.

Oh, emberi tökéletesség! Hát ki bírna ilyen retentő helyzetben Jób türelmességével és alázatával? Ne, ne ítélje el senki a nyomor elvakult szenvedőit, akit a tél kietlen napjaiban halált kiáltanak a jöletre, amelyből nekik még morzsák sem jutottak!

Ellenben a társadalomnak, a jólétben élők társadalmának a nemes emberbaráti kötelesség teljesítésére széles perspektívát nyit a tél nyomora. Emelkedjenek föl a szívek, nyilatkozzanak a lelkek és gyakorolják a legszentebb földi erényt, az irgalmaságot. Ahol sok a kenyér, szórják el legalább morzsáit a tél éhes verebeinek, a téli nyomor e szürke dermedt vendégeinek.

A humanizmus krisztusi jelszó. S talán a fölöttünk élő láthatatlan hatalom is csak azért zudította az emberiségre a nyomort, hogy belőle a legszebb emberi erényeket, a legtisztább emberi érzéseket váltsa ki. A mocsárból büszkén nő ki a hótiszta, fehér lilium s a nyomor sivar moesarából is fenségesen sarjad ki az emberszeretet, a jótékony hótiszta liliuma.

Reánk köszönt a tél és sivar képeinek szemlélete ime ilyen lesújtó és felemelő gondolatokat ébreszt a lélekben. A tél is azonban, mint minden, ami földön, mint eszmei fogalom, vagy realitás valóság él és létezik, száz és százféle alakban mutatkozik az emberiségnek.

Megvannak a télnek a maga szépségei és az emberi lélekre való vonatkozásában a maga örömei is. Ezekből az örömeiből persze ismét nem a szegénynek jut, hanem a jobb módúnak.

Sok új öröm sarjad ki a hópalástja alól a vidáman élők részére. A tél, a bálók, vigalmak, hangversenyek, zsurok és a koresolyázás korszaka. A kis és nagyvárosok társadalmának társasági érintkezésébe új életet vegyít a tél. Friss vérkeringés ez, amely a forró báltermek és a hideg jégpályák levegője hajít.

És ha ilyen vonatkozásában nézzük a telet, hát sok szépséget találunk benne. Sok szépséget, amelyekre nem hunyunk szemet, bárha nyomor képei fel is zaklatják lelkünk nyugalmát. Az emberiségnek mulatnia

kell, hiszen ez is az élet tartozéka. Hazug szemforgatás volna, ha a tél sötét anulusáig alapján gyászát és vezeklést hirdetnénk az emberiségnek. Akinek módjában van, mulasson s akinek módjában van, segítsen a szegényen. Így találkozik a fény az árnyval s a kettő üllekezése így teszi szebbé az életet.

Helyi, vármegyei és vegyes hírek.

— **Köszönet.** Gróf Batthyány Zsigmondé öngyermekteljesége a muraszombati áll. kisdődóda szegény gyermekeinek felruházására 20 koronát volt kegyes adományozni, melyért leghalásabb köszönetét nyilvánítja Takátsné Kammermayer Irma, áll. óvóné.

— **Vadászat.** Sikeresült vadászat volt f. hó 19-én Pósfay Pongrácz főszozobíró barkóczi vadászterületén. Esett 161 drb nyul és 7 fogoly. A házígazdán kívül részt vettek a vadászaton Metzker Mátyas, Schweinhammer János tiszartörök, Sinkovics Elek tb. főszozobíró, Dr Úy Károly ügyvéd, Mataussek József és Acél József kir. albirák, Gillyén Sándor kir. folyamernök, Nemes Miklós, Kleibrath József és Keresztury Kálmán.

— **Névmagyarosítás.** Neusiedler Miklós muraszombati áll. kir. állatorvos vezetéknevét „Nemes”-re változtatta.

— **A muraszombati áll. kisdődóda** karácsonyfájára újabbán meg szökdöztek: Heimer Ignácné sitemény és fige. A mult számban tévesen volt Weiner Salamonné 80 fill. és Gumilár Mihályé 60 fillérel, amennyiben Gumilár Mihályé adakozott 80 filléret és Weiner Salamonné 60 filléret, Meixner Mátyásné kis ruhák, kötény. A kegyes adakozóknak hálás köszönetét nyilvánítja Takátsné Kammermayer Irma, áll. óvóné.

— **Iparhatósági megbízottak választása.** Az 1904. évben működni hivatott iparhatósági megbízottak választására hátáridőül Sinkovics Elek tb. főszozobíró f. december hó 27-ének d. u. 3 óráját tázte ki a muraszombati város házhoz, a melyre a összes iparosok és kereskedők meghívtattak.

— **Vigyázatlan kocsis.** Gergár Vince tökeresztúri lakos a minap búzát vitt eladásra Gergár János ottani kereskedőhöz. Az üzletben a kereskedő kocsisa: Hári József gazdájának vadászfegyverét forgatta kezében, miközben az esült és a lóves Gergár Vince jobb felso karjába és bal keze fejébe hatolt súlyos sérüléseket ejtve a saegény emberen, a kit most a helybeli kórházban ápolnak. A vigyázatlan kocist feljelentették a kir. ügyészségnél.

— **A sorozás.** Amint értesülünk: az újonczóság v. f. hó 28-án kezdődik és 1904. évi ja-

nuár 30-án fejeztetik be, vagy 1904. évi január 4-én kezdődik és február 6-án végződik.

— **Meghívó.** A muraszombati gazdakör választmánya f. évi december hó 23-án d. u. 3 óra- kor hivatalos helyiségében ülést tart, melyre a m. t. választmányi tag urakat tisztelettel meghívjuk. Tárty: 1. Titkári jelentés a folyó ügyekről. 2. A bodóhegyi és battyándi téli tanfolyamok hallgatóinak felvétele s egyéb intézkedések. 3. A Muraszombaton tartandó lópatkolási tanfolyam szervezése. 4. Az 1904. évi költségvetés megállapítása és a számvizsgáló-bizottság kiküldése. 5. Indítványok.

Muraszombati, 1903. december hó 14. Gróf Batthyány Zsigmond. Takáts R. István. elnök. titkár.

— **Salamon Ödönnek** a nemrég elhunyt írónak hosszú éveken át följegyzett aforizmaít. „Ötlesek és Gondolatok” címen vaskos kötetbe gyűjtötték és kiadják jobárátai. A könyv tiszta jövedelméből Salamon Ödön sírja fölé művészi sirméletet állítanak. E könyv a modern magyar irodalomban unikum lesz a maga nemében és magvas olvasmány azok számára, kik gyönyörködni tudnak egy finom elme komoly és vir jätékában. A könyv, mely diskotésben jelenik meg, előfizetési ára 3 K melyre január 15-ig Salamon Géza (VI. Kossuth-Lajos-utca 20. Budapest) címére küldendő.

— **Fedeztetési állomások.** Járásunk területén az 1904. évi idényre a következő helyeken lesznek fedeztetési állomások. Kis-Szombat három ménél, Muraszentes 3 ménél, Vashidegkut 5 ménél. Szarvaslakos az 1903. évi rossz fedeztetési eredmény miatt nem lesz fedeztetési állomás.

— **A husz koronán aluli számlák bélyegmentessége.** A kereskedői és iparos köröknek régi kívánságuk, hogy a husz korona értékű aluli árukról szóló számlákat bélyegmentesen állítsák ki. Ez a kívánság jogos és méltányos és megvalósításá az államkincstárnak sem okozna megbárvető kárt. Az ilyen számlákat ugyanis legtöbbbörz késpénzfizetés esetében a beavasárló megbízott, csésled stb. ellenörizhetése céljából állítják ki. Már pedig kétségtelen, hogy a számlabélyegnek csak akkor van értelme, ha a számla hiteltre való esetén a később megfizetett összeg nyugtatványozására szolgál. De késpénzfizetés esetén, midön nyugtatványra szükség nincs, bélyegről sem lehet szó. Méltányos tehát, hogy az ily alkalomból kiállított, melyek természetükénél fogva koronású magasabb összegről alig szöhdhatnak, a felbélyegző kötelezettsége alól felmentessenek, annál is inkább mert — mint a „Magyar Kereskedők Lapja” írja — az államkincstár sem károsodnék, hiszen minden szöguro ellenözés dacára a bélyegkötelezettséget ma is kijátászták. A nagyváradi kereskedelmi és iparkamara föl is irt a napokban a kereskedelmi miniszterhez, hogy a számlák bélyegmentességet husz koronáig elrendelje.

A férfi szeme éhesen simogatta meg a leányt: — Van magával beszélni valóm! — modta olvaszódn.

— Tessék parancsolni vélem. — Bató a gyermekeire vetett egy sunyi tekintetet:

— Halkan beszéljen! — suttagta. — Nem parancsolok, hanem kérek. — Még mindig hangzik roám? . . .

— Bocsanát, a kenyéradómrá . . .

— Ne beszéljen így, már mondtam. Nézzén én kész vagyok magáért nagyon sok áldozatra. . . Engedjen már a beteges elveiből. . .

A leány arca keserü mosolyba torzult: — Beteges? Elv? Azt tartja ön beteges elvnek, hogy nem adom el magamat? Nos; éu akkor nagyon beteg vagyok. Harmadszor próbálja már meg vélem ezt a hangot s most harmadszor és utóljára mondom, hogy nem tőröm tovább. Megértett?

A férfi duzadt ajkai reszkedtek, kapkodott a szavak után, kisé meg vergődve küzdött benne az állat az úri emberrel, szeme körül villogott a sárgaság és torma lett a beszéde: — Vélem ezen a hangon is lehet beszélni. De nem nékem lesz kellemetlen.

És elment. A leány arcán végigszáadtak a könnyek, végighullámozott rajta keserüség érzése, hogy portékának tartják őt, akit épp úgy lehet adni-venni, mint akárcsisoda árucikket. Leány lelke tisztasága beléreszkett már csak a gondolatába is, hogy ilyen ajánlattal állt elébe egy embernek, aki nem ingyen, nem alamizsnának adja neki a kenyeret, hanem fáradságosan kell azt megszozgalnia, mint a legutolsó cséslednek. Éu a könnyek csak folytak az orcáján. Mintha valami csunya álomból ébredt volna fel, úgy összerázkódott, hogy ott állt előtte Batóné, egy soványka kis ideg asszony, meg egy nagyon geometrikus bajszu, vonalakba vasalt fiatal ur.

Az asszony beszélni kezdett, de aki hallotta, nyafogásnak hallotta: — Kiszasszony, miért herdozza az arcán az egész világ fájdalmát? . . .

Mindegyik szava bánatúni akar s ezt a cédját el is érte. A leány szinte csak sóhajtotta: — Beteg vagyok, nagyságos asszony, hazamegyek egy időre pihenni a falumba.

Amint jónak látja! — felelte egykedvűen az asszony és valami angol nótát dudolgatva ment át a másik szobába.

A geometrikus bajszu fiatal ur vonalai engedtek valamit a merevségükből. Kezével igyeko-

zett kifejezni a részvétét, úgy hogy megakartá simogatni a leány arcát.

— No, no, kicsikém, nem kell úgy eiszontoródnodni.

Nem volt idje visszakapni a kezét, recsegre hallatsezott az ajtóból Batóné hangja:

— Gratulálok: a beteg ugylátzik nem annyira beteg, hogy „hóditani” ne tudjon.

Az asszony szeméből cikázott a gyülolet. Toporzékolni tudott volna, hogy az az ember, akivel eszéndök óta csajla az urát, akiről azt hitte hogy hideg maradna a világ legcsásbitobb mosolyára is: csésledörnált atig jobban lévó leánynyal is felcsérli őt, ha alkalma van rá. A gazember. És a leány arcába rikácsolta!

— Puj! Kilököm a házamból. . . Még ma pusztuljon! . . . Nem elég az uram neki. . .

Észbe kapott és nem folytatta tovább. —Majd nem az szaladt ki a száján hogy meg a szeretóm is kell. . .

— Es este, mikor Bató azt kérde te vacsoráná, hogy hol a kiszasszony, az asszony hidegvérrel nyafogta:

— Kúlkötem, mert szemtelen volt.

FÁY NÁNDOS.

Meghívó. A muraszombati róm. kath. iskola növendékét kirácsony másnapján december 26-án és uj év napján - 1904 év január 1-én. "Tansze-
rek beszerzésére". tehát jótékony célra - tanító-
vezető mellett (Mohl Adólt) "Jezus születése"
című 3 főtörzmas és hatásos pasztorjátékot adják
elő a 11. számu tant-remlen, melyre a n. e. kö-
zönység cz az utas tisztelettel meghívja a gyerme-
k-sereg.

- SZEMÉLYEK:**
- Keresztelő Szent János Kúpien Jóska
 - Szűz Mária P. Pink Mici
 - Szent József Kúhár Ferkó
 - Mihály örg pasztor Pavlies Jóska
 - András pasztor Czípóth Viktor
 - Palkó pasztor Lejkó Viktor
 - Jankó hójtár Fatlik Jóska
 - Tamáš Lázár Luizi
 - (Mojzes) kisbójtárok Gumilár Geza
 - Jakáb Krányecz János
 - Bóake, pasztorleány Kriszt Nelli
 - Dina, Horváth Méri

Foángyalok: Gombosy Szidi, Tudján Etelek, Sa-
rotár Anna. Angyalok kara: Lutár Anna, Tudján
Mili, Györek Katica, Rajnar Roza, Lipsa Jusztí,
Stevancs Katica, Markovics Vilna, Stevancs
Mariska, Zvéc Vítka, Benicz Teréz, Novák Mariska,
Holemann Mariska, Szeszkó Anna. Wendorfer
Mariska, Frankó Jusztí, Balaskó Anna. Kezdet
mind a ketszer pont tel négy óraker. Helyárok:
Ülöhely 1 kor. ülöhely 60 níl. Jeggék előre vált-
hatók Szelecz János kapján úrnál. Külön meghí-
vók nem lesznek kibocsátva, a n. e. közönység ez
utn hívjuk meg A felülvezetések köszönettel ad-
gatandnak és hilulipaj nyugtatátnak.

**A Szólószer és Borászati Lap Nap-
tára** megjelent az 1904 ik evi fojlamra. Ara 1
korona. Tartalom: A naptár és havi jegyzékla-
pokon kívül "Havi teendők a püncében." - Il.
Rákóczi Ferenc (arcképpel) Irta Steiger Ferenc.
Zauner Richard (arcképpel). Szólószet: Píros Bur-
gundi. - Maurerféle felkarika (1 ábrával). Kül-
önbözö szólófafok érdekesnyege a téli fagy iránt.
- A szólóületesről. - Szólózaparítás rügyről
(2 ábrával). - A füz (1 ábrával). - Lehet-e a
kerti szőlőkben kukordás szólógümölcsöt előállí-
tani? - Káros-e a méh a szőlőben? Borász-
zat: Széret és borkészítés. - Mily eljárás mellett nyer-
hetünk zamatosabb bort. - A bor lefejtése. - A
borok töltögetése. - Üreggel béltelt cemen-
thordók (3 ábrával). - Cognacforés (1 ábrával). Különféle:
Meghlat a remete. Irta Békész Jenő. - Filléres
töke és 100%-os jövedelem! Irta Rácz Péter. -
A Kénmáj alkalmazása gyümölcsfák permetezésére.
- Mezögázgázás tudnivalók. - Szólólevél-kápszta.
- A bor feltalálója. - Biztos és gyors segélyt
nyújt. - Mit isznak a tödőkök? Hasznos tudni-
valók: Szóló eltartása. - A permetezett szőlő
kezelése fogyasztás előtt. - Mi a legelhálasz-
gyümölcs? - Szőlőkárók tartóssága. - Jó házi
ecet készítése. - A hernyóirtás egyszerű módja.
- A fött gyümölcs savanyú ízének elfűtésége.
- Hordóbroncok megvédése. - Mátrágya. Szóra-
kötözö: Az ivó ember okoskodása. - Hazamenet
a korcsából. - Mentéség. - Borvásár. - Jöven-
dómodó. - Jöszivűség. Engedelmes beteg. - Csak
az üzlet. - Kedélyes korcsmáros. - Humor. Tö-
meges megrendelésnél a következő engedményt
nyújtjuk: 5 koronáért 6 naptárt, 8 koronáért 10 et.
12 koronáért 15-öt, 20 koronáért 25-öt, stb. küld-
dünk. A naptárt postán bérméruve küldjük meg.
Megrendelhető a "Szólószer és Borászati Lap"
kiadóhivatálnál, Kecskemét.

824, 881, 821, 884, 944 és 957/1903. véght. ss.

Arverési hirdetemny.

Alóított bírósági végrehajtó az 1881. évi 60. t.-cz.
102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a mu-
raszombati kir. járásbírószág 1903. V. 425/1, 181/1, 150/1,
78/1, 421/1, 385/1, 58, 262, 394, 1903. Sp. II. 186/3, 1903.
V. 516, 478/1, 548, 559/1, 660/1, 561. ugv. a szobathelyi
kir. törvénysszék 10320. és 12001/1903. számu végzésével
hivatalból ug Dr. Ritscher Samu, Horvath Pál, Dr. Vra-
tarits Iván, Dr. Uy Károly, Dr. Werkner Mihály ügyvéd
által képviselt Gusztáv Kohrndr, Hafner Herman, Josef
Kren, Schafranek et Singer, Max Landesmann, Stark
Zsigmond, Bek Wegscheider, Alfred Löw Ber, Miháel
Weber, G. H. Agrisseg, Deu et Dubsky, Rosenzweig
Samuel és Weisz Béla javára Pertóci Matyas, Gumilár
Mari, Gumilár Mihály és Zsemlics Anna muraszombati
lakosok ellen 98 K 04 f, 900 K, 574 K 74 f, 445 K,
348 K 79 f, 404 K 70 f, 31 K 80 f, 582 K 14 f, 392 K
55 f, 249 K 35 f, 269 K 06 f, 221 K 96 f, 75 K 04 f, 133
K 05 f, 1124 K 80 f, 415 K 68 f, 600 K, 600 K, 271 K
24 f, 256 K, 25 f, 685 K 86 f és 1002 korona 95 fillér
s járuléka erejéig 1903. évi október hó 3-án s több na-
pon fogantatosított kielégítési és biztósítási végrehajtási-
lag le és fölfoglalták és 3043 koronára becsült követező
ingóságok, u. m.: ruhanemű, ló, varrogép, szóna, szoba-
bil butor, szekér, kocsi, szeszesmatkó, szalma, sertés,
épületla, löszerszám és ponyvából álló ingóságok nyilvá-
nos árverésen eladandnak.

Ugyel árverésnek a muraszombati kir. járásbírószág
1903. V. 459/3, 1903. V. 394/6-7, 1903. V. 402/3, 1903.
V. 516/3, 1903. V. 561/5 és 1903. V. 558/2 számu végzései
folytán font felsorolt tökékövetélesek és járulékaiból
meghátaralvo követélesek és járulékaik erejéig Muras-
zombatban Pertóci Matyas, Gumilár Mari, Gumilár Mi-
hály és Zsemlics Anna lakásán leendő eszközökre

1903. évi december hó 24. napjának
délelőtti 10 órája határidőül kitűzték és ahhoz a venni
szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hívatnak meg,
hogy az érintett ingóságok az 1881. évi 60. t.-cz. 107.
és 108. §-al értelmében készpénz fizetés mellett a legtöbbet
igérőknek, szükség esetén becsáron alól is elfognak
adadni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságok mások is
le és fölfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek
volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120.
§-a értelmében ezek javára is elrendeltekik.

Kelt Muraszombat, 1903. évi december 13-án.

SZABADPFFY JÓZSEF, bír. végrehajtó.

4006/1903. tkv.

Vissz árverési hirdetemny.

A muraszombati kir. bíróság mint telekkönyvi
hatóság közhírré teszi, hogy a Muraszombati Me-
zőgazdasági Bank végrehajthatókat Bratkovics An-
tal muraszentesi lakos végrehajtásán szvendett el
ellen 720 kor. tökékövetélesek ennek 1903. évi február
6-tól járó 6%-os kamatai 6 kor. óvási 1/2%- váltóidj
40 kor. 20 f, per 32 kor. 35 f. l. l. végrehajtási és
24 kor. 30 f. árverés körvényesszi költségek ki-
elégítése iránti végrehajtási ügyében az ezen kir.
járásbírószág mint telekkönyvi hatóság területén
eladó, a muraszentesi 20. sz. tjkvben A I. 3, 7,
11-17, 19, 20, 22. sz. a. felvét 114, 213, 337,
369, 399, 421, 447, 482, 489, 521, 282 és 21ja.
hrsz ingatlanokra 1412 K-ban megállapított ki-
adókban árban a visszárverés Bratkovics Antalné és
Rajnárt Rozália muraszentesi lakos késedelmes fi-

zető terbére és veszélyére az 1881. LX. t.-cz. 185.
§-a alapján elrendeltekik s rra határnapul
1904. évi január hó 21. napjának
délelőtti 10 órája Muraszombati község hazához ki-
tűzetett azzal, hogy ezen határnapon a fenti in-
gatlanok esetleg a kikéiáti áron alól is elfognak
adadni.

Hánatpénzül letendő a fentebb emített in-
gatlanok kikéiáti árának 10%/141 K, 20 fillér,
Árverési szándékozók tartoznak a hánatpénzt
készenben, vagy évadképekk értekpapirokban a
kikéiától kezehöz letenni, avagy annak a bíróság-
nál előleges elhelyezéséről szóló elismervény át-
szolgáltatni.

A vételár 3 egyenlő részletben 3 hónap alatt
fizetendő az árverés napjától számított 5% kama-
tokkal a muraszombati kir. adóhivatálnál.

Árverési hirdetemny kibocsátásával egyidejü-
leg megállapított árverési feltételek a hivatalos
órak alatt ezen kir. telekkönyvi hatóságnál és
Muraszombati község házánál megtekinthetőek.

Kelt Muraszombatban a kir. járásbírószág, mint
telekkönyvi hatóságnál 1903 november hó 18-án.

ACZEL, kir. albiró.

941/1903. vhtó számu.

Arverési hirdetemny.

Alóított bírósági végrehajtó az 1881. évi LX.
t.-cz. 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi,
hogy a muraszombati kir. járásbírószág 1903 évi
Sp. I. 601/3. sz. végzése követezében Oblasz Sándor
ügyvéd által képviselt "Delvasmehy és Taku-
réknpentár r.-t." javára Dervarics Iván és Godna
Zsuzsa halmozói lakosok ellen 460 korona s jár.
erejéig 1903. évi november hó 20-angonatosított
kielégítési végrehajtás utján lefoglalt és 1100 ko-
ronára becsült követező ingóságok, u. m.: ló,
telén, csókó és borjúból álló ingóságok nyilvá-
nos árverésen eladandnak.

Mely árverésnek a muraszombati kir. járás-
bírószág 1903. évi V. 499/2. sz. végzése folytán
460 kor. tökékövetéles ennek 1901. évi julius hó
1. napjától járó 8% kamatai, és eddig összesen
103 kor. 62 f-ben bírójlag már megállapított köl-
tségek erejéig Halmosfván Dervarics Iván és Godna
Zsuzsa lakásán leendő megtartására

1903. évi december hó 29. napjának
délelőtti 9 órája határidőül kitűzték és ahhoz a
venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hiva-
nak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881 évi
LX. t.-cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénz
fizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén
becsáron alól is elfognak adadni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságok más-
sok is le és fölfoglaltatták és azokra kielégítési
jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi
LX. t.-cz. 120. §-a értelmében ezek javára is elren-
deltekik.

Kelt Muraszombatban, 1903. december 18-án
SZABADPFFY JÓZSEF, kir. bír. végrehajtó.

AZ UJSÁG

politikai napilap.

Felelős szerkesztő: Gajári Ödön.

Előfizetési árak:

- Egy óra 240 kor.
- Negyed évre 7.— kor.
- Fél évre 14.— kor.
- Egész évre 28.— kor.
- Egyes példány ára 10 fillér.

AZ UJSÁG terjedelme 24—32 oldal.

AZ UJSÁG egyes példányai minden uj-
ságelárusitonál kaphatók.

**Mutatványsszámot 6 napig in-
gyen küld a kiadóhivatal.**

Czím:
AZ UJSÁG kiadóhivatala Budapest, Kerepesi-út 54.

954/1903. végrehajtó számu.

Árverési hirdetemny.

Alóított bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz.
102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a mu-
raszombati kir. járásbírószág 1902. Sp. II. 352/8. és a
szobathelyi kir. törvénysszék 1903. évi 3691. számu
végzése követezében Oblasz Sándor ügyvéd által képm-
vezető Vorós János muraszombati lakos és a "Delvasme-
hy et Takuréknpentár" javára Vajda Húgó muraszombati
lakos ellen 29 korona 10 fillér és 300 korona tökéköve-
telések s járulékaik erejéig 1903. évi junius hó 19-én
fogantatosított kielégítési végrehajtás utján lefoglalt és
762 koronára becsült követező ingóságok u. m.: ágy,
almárium, szekrény, szublat, asztal, szek, ingó óra, kép,
cimballon és alkürből álló ingóságok nyilvános árve-
résen eladandnak.

Mely árverésnek a muraszombati kir. járásbírószág
1903-ik évi V. 263/6. számu végzése folytán 29 korona
10 fillér és 300 korona tökékövetélesek és járulékaiból
meg hátralevő követélesek és járulékaik erejéig Muras-
zombatban Vajda Húgó lasásán leendő eszközökre

1903. évi december hó 28-ik napjának
délelőtti 9 órája határidőül kitűzték és ahhoz a venni
szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hívatnak meg,
hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107.
és 108 §-al értelmében készpénzfizetés mellett, a leg-
többet ígérőknek, szükség esetén becsáron alól is, elfog-
nak adadni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságok mások is
le és fölfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek
volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §-a-értelmé-
ben ezek javára is elrendeltekik.

Kelt Muraszombat, 1903. évi december 16-án.
SZABADPFFY JÓZSEF, kir. bír. végrehajtó.

Kiváló szerencse Töröknél!

Felülmulhatlanul

kedvez főúradánknak a szerencse. Rövid idő alatt 12 millió korona nyereményről többet fiztünk nagyraecskült vevőinknek; csak a legutóbbi 5 hónapban a

3 legnagyobb nyereményt és pedig:

- a 605.000 koronás nagy jutalmat az 57080. sz. sorsjegyre,
- 100.000 „ főnyereményt a 74366. „ „
- 90.000 „ „ a 109780. „ „

és ezeken kívül még egyéb sok nagy nyereményt.

Ajáljuk ennél fogva, hogy a világ legesélyesebb osztálysorsjátékában vegyen részt — A most következő magy. kir. szabadalmazott 13. osztálysorsjátékban újból

110.000 sorsjegyre 55.000 pénzyeremény

jut és összesen egy hatalmas örömet,

14 millió 459.000 koronát

sorsolnak ki rövid 5 hónap alatt.

A legnagyobb nyeremény a legszerencsésebb esetben

1.000.000 korona.

Továbbá 1 jutalom 600.000, 1 nyeremény 400.000, 1 a 200.000, 2 a 100.000, 1 a 90.000, 2 a 80.000, 1 a 70.000, 2 a 60.000, 1 a 50.000, 1 a 40.000, 5 a 30.000, 3 a 25.000, 8 a 20.000, 8 a 15.000, 36 a 10.000 korona és még sok egyéb; összesen 55.000 nyeremény és jutalom 14.459.000 korona összegben.

Az I. osztályú sorsjegyek törzserű árai:

$\frac{1}{2}$ eredeti sorsjegy frt. — 75 vagy kor. 1.50; $\frac{1}{4}$ eredeti sorsjegy frt. 1.50 vagy kor. 3.—

$\frac{1}{2}$ A sorsjegyeket "utánvétél" vagy sz. összeg "előzetes" beküldése "ellenében" kúldjük.

Hivatalos tervezet díjtalanul Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre kérünk

az 1904. január 10-ig

bizalommal hozzájuk beküldeni.

TÖRÖK A. és TSA

BANKHÁZA BUDAPEST.

Hazánk legnagyobb osztálysorsjáték üzlete.

Főúradánk osztálysorsjáték-üzletel:

Központ: **T e r e z k ö r ü t 46/a.** I. fiók: **V á c z i k ö r ü t 4/a.**

II. fiók: **M á z e u m - k ö r ü t 11/a.** III. fiók: **E r z s é b e t - k ö r ü t 54/a.**

Rendeltérüldi levélgandó.

TÖRÖK A. ÉS TÁRSA Bankháza, Budapest.

Kérek részemre..... I. oszt. m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervezettel együtt küldeni.

Az összeget..... korona összegben () utánvételezni kérem
(postautalványival küldöm) A kett. felső tüntető.
(mellékelem bankjegyekben (béljegyekben))

A Richter-féle
LINIMENTUM CAPS. COMP.
Horgony-Pain-Expeller

egy régi kipróbált készítmény, amely már több mint 24 év óta megvizsgálható beábrósított alkalmasságát kísérletek, kémiai és anatómiai.

Intés: Súlyosabb utánzatok miatt bevérdíjazok óvatosan legyünk és csak eredeti áruakat dobozokban a „Balgass“ védjeggyel és a „Richter“ védjeggyel megjelöltek alól — 50 L, 1 k. 40 L és 2 k. árban a legközelebbi gyógyszerüzletben kapható.

Alkalm: **Török József gyógyszerész**
Budapest.

Richter F. Ad. és társa,
cseveg. és kő. udvari ezüstpék.
Rudolstadt.




Hirdetmény.

A szentgotthárdi takarékpénztár r. t. Szentgotthárdon jelzalog kölcsönt nyújt első helyen betárolva

földebirtokra

és jól jövedelmező, forgalmi helyen épült

bérházakra

5 $\frac{1}{2}$ %—6% kamat mellett, tetszés szerint visszafizetendő tőke-részletekben;

vagy: 5.85% mellett 50 évi törlesztésre

6%	45	.
6.25%	40	.
6.60%	35	.
7%	30	.

(melyben úgy a kamat, mint a tőketerlesztés is befoglaltatik) törlesztéses kölcsönöket nyújt: azaz 100 korona kölcsöntőke után évenként 5 korona 85 fillér fizetendő (50 év mellett) s 50 év elmúltával a tartozás megszűnt; vagy rövidebb időre fenti megfelelő részletek mellett.

A kölcsönök készpénzben folyósítatnak.

Leszámitol kereskedelmi váltókat és személyi hitelt nyújt 3 hitelképes aláírással váltóra, vagy folyószámlán értékpapír-fedezéssel 6%—7% kamattal.

Előlegeket ad értékpapirokra

méltányos kamat mellett.

Uj betéteket elfogad takarékkönyvecskékre 4 $\frac{1}{2}$ % mellett és a 10%-os tőke-kamatadót is az intézet fizeti.

Betéteket fentartással is elfogadjatnak.

Szentgotthárd, 1903. évi október hó 30-án.

A szentgotthárdi takarékpénztár részvénytársaság igazgatósa névében:

Dr. Varga Gábor s. k. Káposztássy Justinián s. k.
ügyész. elnök.

Böszö Lajos s. k.
ügyvezető-titkár.

Schicht-szappan

„szarvas“

vagy

„kulcs“

Jeggyel



legjobb, legkiadósabb s. ennél fogva legelőcsőbb szappan. — Minden kére alkalmazható mentes.



Mindenütt kapható!

!!! Bevásárlásnál különösen arra ügyeljünk, hogy minden darab szappan a „Schicht“ névvel és a fenti védjegyek egyikével legyen elfávta. !!!